

# **REFERAT Kultur- og Socialudvalget 2009 / 2020 d. 19-01-2010**

**Mødedato** Tirsdag d. 19. januar 2010 kl. 00:00

**Mødested**

## Indholdsfortegnelse

Budgetopfølgning 2009.....	3
Beslutning.....	4
Integrationsråd.....	5
Beslutning.....	6
Vedtægter for Bruger- og pårørenderåd ved plejecentre i Ærø Kommune.....	7
Beslutning.....	8
Det Ærøske Boligselskab - Samarbejdsaftale.....	9
Beslutning.....	10
Det Ærøske Boligselskab - Aftale om anvisningsret.....	11
Beslutning.....	12
UU-center Sydfyn - ansøgning om satspuljemidler 2010.....	13
Beslutning.....	14
Implementeringsplaner for fem specialer i Region Syddanmark.....	15
Beslutning.....	16
Regionernes aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1.,2. og 3. kvartal 2009.....	17
Beslutning.....	18
Ansøgning om økonomisk støtte til skulpturprojekt i Søby.....	19
Beslutning.....	20
Ansøgning om økonomisk støtte til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker.....	21
Beslutning.....	22
Ærø Museum - Støtte til restaurering af stuer på Søbygaard.....	23
Beslutning.....	24
Orientering - Kultur- og socialudvalget 2010.....	25
Beslutning.....	26
Lukket: Bygmester I. O. Christensen og hustru Carolines Mindelegat.....	27
Lukket: Beslutning.....	28
Lukket: Befordring af elever til og fra skole.....	29
Lukket: Beslutning.....	30
Lukket: Ændret ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet.....	31
Lukket: Beslutning.....	32
Museumsstruktur og museumsfusion.....	33
Beslutning.....	34

# **Punkt 1: Budgetopfølgning 2009**

## **Budgetopfølgning 2009**

### **1. Budgetopfølgning 2009**

Sagsnr.: 492-2009-3283    Dok.nr.: 492-2010-1553    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Der foreligger budgetopfølgning for Kultur- og socialudvalgets ansvarsområde pr. 31. december 2009.

#### **Bilag**

492-2009-40272    Budgetopfølgning december 2009

#### **Bilag**

Budgetopfølgning december 2009

## **Punkt 1: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning2.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Opfølgningen blev gennemgået og taget til efterretning.

## Punkt 2: Integrationsråd

### Integrationsråd

#### 2. Integrationsråd

Sagsnr.: 492-2008-26761    Dok.nr.: 492-2010-689    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

En række af landets kommuner har nedsat et integrationsråd. Et integrationsråd funktionsperiode følger den kommunale valgperiode. Kommunalbestyrelsen bedes tage stilling til, om Ærø Kommune skal nedsætte et integrationsråd.

**Administrationen, den 8. januar 2010:** I betragtning af det begrænsede antal udlændinge Ærø Kommune modtager årligt, er det næppe relevant at oprette et integrationsråd i kommunen.

#### Bilag

492-2009-14753    Inforamtionsbrev om nedsættelse af integrationsråd

492-2009-14751    Orientering om valg af integrationsråd 2010

#### Bilag

Inforamtionsbrev om nedsættelse af integrationsråd

Orientering om valg af integrationsråd 2010

## **Punkt 2: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning3.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Der nedsættes ikke et integrationsråd.

## **Punkt 3: Vedtægter for Bruger- og pårørenderåd ved plejecentre i Ærø Kommune**

### **Vedtægter for Bruger- og pårørenderåd ved plejecentre i Ærø Kommune**

#### **3. Vedtægter for Bruger- og pårørenderåd ved plejecentre i Ærø Kommune**

Sagsnr.: 492-2010-256      Dok.nr.: 492-2010-1183      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

Der foreligger forslag til vedtægter for Bruger- og pårørenderåd ved plejecentre i Ærø kommune til godkendelse i Kommunalbestyrelsen.

#### **Bilag**

492-2010-1182    Vedtægter bruger/pårørenderåd

#### **Bilag**

Vedtægter bruger/pårørenderåd

## **Punkt 3: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning4.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Vedtægterne godkendes.

## **Punkt 4: Det Ærøske Boligselskab - Samarbejdsaftale**

### **Det Ærøske Boligselskab - Samarbejdsaftale**

#### **4. Det Ærøske Boligselskab - Samarbejdsaftale**

Sagsnr.: 492-2010-167      Dok.nr.: 492-2010-1586      Sagsbeh.: AMB      *Åbent*

Det Ærøske Boligselskab har den 8. december 2009 fremsendt forslag til samarbejdsaftale for så vidt angår fælles servicering og forpligtelser omkring drift af kommunens og boligselskabets ældrecenter i Ærø Kommune.

Forslaget er blevet til i samarbejde mellem repræsentanter for Det Ærøske Boligselskab og Ærø Kommune.

Samarbejdsaftalen har været fremlagt på bestyrelsesmøde i Det Ærø Boligselskab den 7. december 2009, hvor bestyrelsen godkendte og underskrev aftalen.

#### **Direktionen, den 15. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Forslaget anbefales godkendt.

#### **Bilag**

492-2010-715      Følgrebrev - Samarbejdsaftale og aftale om anvisningsret, Det Ærøske Boligselskab

492-2010-717      Samarbejdsaftale - DÆB og Ærø Kommune

#### **Bilag**

Følgrebrev - Samarbejdsaftale og aftale om anvisningsret, Det Ærøske Boligselskab

Samarbejdsaftale - DÆB og Ærø Kommune

## **Punkt 4: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning5.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Aftalen anbefales godkendt.

## **Punkt 5: Det Ærøske Boligselskab - Aftale om anvisningsret**

### **Det Ærøske Boligselskab - Aftale om anvisningsret**

#### **5. Det Ærøske Boligselskab - Aftale om anvisningsret**

Sagsnr.: 492-2010-167      Dok.nr.: 492-2010-1599      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

Der foreligger udkast til aftale om kommunens anvisningsret på pleje-ældreboliger i Ærø Kommune. Aftalen henviser til Lov om almene boliger og indeholder en specifikation af de afdelinger og boligadresser, hvor kommunen har anvisningsretten på boligerne. Aftalen er udarbejdet efter tidligere aftaler.

#### **Bilag**

492-2010-716      Aftale om anvisningret - Det Ærøske Boligselskab og Ærø Kommune

492-2010-715      Følgebrev - Samarbejdsaftale og aftale om anvisningsret, Det Ærøske Boligselskab

#### **Bilag**

Aftale om anvisningret - Det Ærøske Boligselskab og Ærø Kommune

Følgebrev - Samarbejdsaftale og aftale om anvisningsret, Det Ærøske Boligselskab

## **Punkt 5: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning6.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Aftalen anbefales godkendt.

## **Punkt 6: UU-center Sydfyn - ansøgning om satspuljemidler 2010**

### **UU-center Sydfyn - ansøgning om satspuljemidler 2010**

#### **6. UU-center Sydfyn - ansøgning om satspuljemidler 2010**

Sagsnr.: 492-2010-138      Dok.nr.: 492-2010-814      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

Til orientering for Kultur- og socialudvalget foreligger projektskabelon ved ansøgning om satspuljemidler til projekter på Undervisningsministeriets område 2010. Forslagets titel er ”Fra dygtiggørelse og myndiggørelse til selvforsørgelse”.

#### **Bilag**

- 492-2010-503    Ansøgning om satspuljemidler 2010
- 492-2010-502    notater fra møde 28. oktober 2009
- 492-2010-515    Opgørelse af hovedplacering november 2009
- 492-2010-499    Opgørelse af hovedplacering november 2009
- 492-2010-500    Opgørelse hovedplacering november 2009
- 492-2010-501    Virksomhedsplan 2010

#### **Bilag**

- notater fra møde 28. oktober 2009
- Opgørelse af hovedplacering november 2009
- Virksomhedsplan 2010
- Ansøgning om satspuljemidler 2010
- Opgørelse hovedplacering november 2009
- Opgørelse af hovedplacering november 2009

## **Punkt 6: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning7.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Til orientering.

# Punkt 7: Implementeringsplaner for fem specialer i Region Syddanmark

## Implementeringsplaner for fem specialer i Region Syddanmark

### 7. Implementeringsplaner for fem specialer i Region Syddanmark

Sagsnr.: 492-2009-9751 Dok.nr.: 492-2010-720 Sagsbeh.:

MRMA *A...bent*

Å

Der er fremsendt hÅ, ringsbrev samt rapporter med anbefalinger for fremtidig organisering af fÅ, lgende specialer:

1. Å~jenomrÅ¥det
2. Det kÅ|bekirurgiske omrÅ¥de
3. Det arbejds- og miljÅ, medicinske omrÅ¥de
4. Det immunologiske omrÅ¥de
5. Det kardiologiske og thoraxkirurgiske omrÅ¥de â€“ hjerteomrÅ¥det

HÅ, ringsparterne anmodes om at fremsende hÅ, ringssvar senest den 22. januar 2010.

Å

**Administrationen, den 8. januar 2010:** IfÅ, lge aftale med Borgmesteren og KommunaldirektÅ, ren overlades det til Kultur- og socialudvalget at træÅ, ffe beslutning i sagen pga. den korte hÅ, ringsfrist.

Å

#### **Bilag**

492-2009-40609 HÅ, ring af implementeringsplaner for fem specialer i Region Syddanmark

Å

Å

Å

Å

#### **Bilag**

Høring af implementeringsplaner for fem specialer i Region Syddanmark

## **Punkt 7: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning8.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Udvalget ønsker ikke at afgive høringssvar.

## **Punkt 8: Regionernes aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1.,2. og 3. kvartal 2009**

### **Regionernes aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1.,2. og 3. kvartal 2009**

#### **8. Regionernes aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1.,2. og 3. kvartal 2009**

Sagsnr.: 492-2010-171      Dok.nr.: 492-2010-757      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

Danske Regioner udsender pjecen "Regionernes Aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1., 2. og 3. kvartal 2009 til orientering.

#### **Bilag**

492-2010-733      VS: Danske Regioner udsender pjecen "Regionernes aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1.,2. og 3. kvartal 2009"

#### **Bilag**

VS: Danske Regioner udsender pjecen "Regionernes aktiviteter og ventetalsopgørelser på psykiatriområdet for 1.,2. og 3. kvartal 2009"

## **Punkt 8: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning9.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Til orientering.

## **Punkt 9: Ansøgning om økonomisk støtte til skulpturprojekt i Søby**

### **Ansøgning om økonomisk støtte til skulpturprojekt i Søby**

#### **9. Ansøgning om økonomisk støtte til skulpturprojekt i Søby**

Sagsnr.: 492-2010-168      Dok.nr.: 492-2010-722      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

I sommeren 2009 opsatte Søby Erhvervsforening tre sommerskulpturer, som skabte en flot dialog med Søbys øvrige skulpturer, blandt andet René Schmidts FAS/TWIST fra 2007. Skulpturprojektet blev lokalt modtaget med stor velvilje og var godt beskrevet i turistfolderen Søby 2009.

Det er med den erfaring i ryggen, at et nyt og mere ambitiøst skulpturprojekt nu søsættes i et samarbejde mellem Søby Erhvervsforening og Kunsthøjskolen på Ærø.

Nemlig en periodeafgrænset opsætning af 8 – 10 skulpturer i Søby bymidte i tidsrummet 1. juni til 31. august 2010. De vil gerne vise, at en lille provinsby kan eksponeres på en ny og anderledes måde, når en samling unge danske billedkunstnere skaber skulpturer der går i dialog med stedet.

Ærø ligger i det sydfynske øhav – og et smukkere sted i Danmark findes næppe med et blødt, kuperet landskab mod nord og et mere stejlt terræn mod syd. En generøs natur mange cykelruter, øhavssti, rigt fugleliv og et kig til havet fra det meste af øen.

Med sommerskulpturprojektet ønsker de at trække turisten ind i byen, for møllen, de krogede stræder og de mange smukke gamle huse er også en oplevelse værd. Men, man skal få øje på det, og netop skulpturen kan lægge noget til bybilledet.

Søby ligger i den nordvestlige del af øen og er Ærø's eneste færgeby med forbindelse til både Als og Fyn. Mange mennesker passerer året rundt gennem Søby – og i sommermånederne er der trængsel ved færgerne. I juni, juli og august 2009 var passagertallet på 54.900. I samme periode lagde godt 5.500 lystbåde til i Søby Lystbådehavn. Et lignende tal forventes i 2010.

Skulpturer vinder ved at bliver oplevet i et offentligt rum – det er her mediet på fornemmeste vis folder sig ud i samspil med stedet. Og netop den oplevelse vil de gerne kunne tilbyde de mange sommerturister, der hver sommer lander i Søby.

Der søges derfor om økonomisk støtte til opsætning af 8 – 10 skulpturer i Søby bymidte i perioden 1. juni til 31. august 2010. Kultur- og socialudvalget søges om kr. 25.000,-.

Det samlede budget er på kr. 172.000,-.

#### **Bilag**

492-2010-592    Ansøgning om økonomisk støtte til skulpturprojekt i Søby

#### **Bilag**

Ansøgning om økonomisk støtte til skulpturprojekt i Søby

## **Punkt 9: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning10.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Der ydes et tilskud på 10.000 kr.

## **Punkt 10: Ansøgning om økonomisk støtte til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker**

### **Ansøgning om økonomisk støtte til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker**

#### **10. Ansøgning om økonomisk støtte til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker**

Sagsnr.: 492-2009-9314      Dok.nr.: 492-2010-711      Sagsbeh.: MRM      *Åbent*

I brev modtaget den 20. november 2009 ansøger Gunnar Joensen om økonomisk støtte til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker.

Der er planlagt en koncertrække i Vestur Kirke i Torshavn, Eide Kirke på Eysturoy, Goethe Kirke på Eysturoy og Christianskirken i Klaksvig. Formålet med turnéen er knytning af kulturelle og musikalske bånd mellem Ærø og Færøerne.

Koncerterne skal finde sted første uge i juli 2010. Koncerterne der er af en times varighed i hver kirke udføres af Birthe Henriksen (vokal) også kaldet "Ærøs sanglærke" samt organisten Kevin Duggan.

På turnéen deltager foruden Birthe Henriksen og Kevin Duggan, Gunnar Joensen (arrangør) med ledsager Anne Schmidt. Til ovennævnte arrangement søges hermed om økonomisk bistand til dækning af diverse udgifter.

Der søges om tilskud på i alt: 61.000 kr.

#### **Kultur- og socialudvalget 2009, den 8. december 2009:**

Fraværende: Henrik Bay Larsen

Sagen udsættes til udvalgets januar-møde.

#### **Bilag**

492-2009-35142      Ansøgning om økonomisk tilskud til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker.

#### **Bilag**

Ansøgning om økonomisk tilskud til dækning af koncertturné i 4 færøske kirker.

## **Punkt 10: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning11.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Sagen nyder ikke fremme.

# Punkt 11: Ærø Museum - Støtte til restaurering af stuer på Søbygaard

## Ærø Museum - Støtte til restaurering af stuer på Søbygaard

### 11. Ærø Museum - Støtte til restaurering af stuer på Søbygaard

Sagsnr.: 492-2009-7086    Dok.nr.: 492-2010-1572    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

I brev af 11. august 2009 søger Ærø Museum om støtte til restaurering af to stuer på Søbygaard. På vegne af Søbygaard skriver museumsleder Karen Margrethe Fabricius følgende i deres ansøgning;

”Søbygaard er i god gænge. I de seneste par år er aktivitetsniveauet steget. Forvalterboligen blev for 1 ½ års tid siden indflytningsklar. Ærø Museum er rykket ind i huset med projekt ”Kys Frøen” og er netop nu ved at indrette butik og entrébetalingssted. Naturturisme I/S opfordrede museet til at gå med i aktivitetscenter ”Kys Frøen” sammen med Skovsgaard og Trente Mølle. Det har vi ikke fortrudt. Centeret åbnede i maj måned, og vi har i den forgangne tid fået utroligt mange positive tilkendegivelser samt ekstra besøgende, især børnefamilier, både turister og ærøboer. De sponsorerede 19 millioner A. P. Møller kroner er også med til at skabe liv og aktivitet. De klassiske koncerter trækker fulde huse. Årets to maskeudstillinger på Slottet vækker megen interesse. Men det er alt sammen ikke nok til at honorere vedligeholdelse af bygningsmassen. Slottet blev færdiggjort sidst i 1990’erne, så der er behovet for restaurering ved at være meget synligt. De to rum, der her søges om midler til, er de to stuer midt i stueetagen. Murværket i begge stuer har slået revner, som skal repareres. Murene hviler på de underliggende hvælvinger.

Der er indhentet overslag over malerarbejdet, som vedlægges. Det beløber sig i alt til kr. 43.000, hvilket beløb, der hermed søges om.

Dertil kommer der udgifter til murerarbejde, som museet selv vil stå for. Ligeledes skal arkitekten spørges til råds — jo, det fører en del med sig at drive museum i fredede huse! Arbejdet skal gerne starte i uge 43.”

#### **Økonomiudvalget 2009, den 27. august 2009:**

Fraværende: Ebbe Kalnæs, Ejler Mark Hansen

Økonomiudvalget er enig i behovet for en principiel drøftelse, og anmoder Kultur- og socialudvalget om at tage initiativ til, at der afholdes en sådan drøftelse, førend der tages stilling til den konkrete ansøgning.

#### **Kultur- og socialudvalget 2009, den 18. august 2009:**

Fraværende: Ingen

Udvalget ønsker en principiel drøftelse af hvorledes løbende driftsomkostninger på museerne finansieres. Sagen oversendes Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen.

-----  
**Administrationen, den 15. januar 2010:** Der er 7. januar 2010 modtaget ny ansøgning på kr. 49.500,- fra Ærø Museum.

#### **Bilag**

492-2009-22897    Ansøgning om støtte til restaurering af to stuer på Søbygaard

492-2010-1568    Fornyet ansøgning

#### **Bilag**

Fornyet ansøgning

Ansøgning om støtte til restaurering af to stuer på Søbygaard

## **Punkt 11: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning12.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Udvalget erkender det beskrevne behov, men kan ikke finde finansiering i egne budgetter.  
Med anbefaling af bevilling oversendes sagen til økonomiudvalget til videre foranstaltning.

## **Punkt 12: Orientering - Kultur- og socialudvalget 2010**

### **Orientering - Kultur- og socialudvalget 2010**

#### **12. Orientering - Kultur- og socialudvalget 2010**

Sagsnr.: 492-2010-143

Dok.nr.: 492-2010-598

Sagsbeh.: MRM

*Åbent*

- Rammeaftale 2010 på social- og specialundervisningsområdet.
- Pippinyt, 4. kv. 2009.
- Konference, Sophia.
- Landskonference, kvalitet i dagplejen 2010.
- Kultur for alle. Kulturministeriet.
- Energi Fyns Almene Fond i 2010.
- Kulturkonference 2010. COK
- Det kommunale samarbejde med frivillige sociale foreninger. § 18-redegørelse 2008.
- Miljø og sundhed. Dec. 2009.
- Kasserapport, oktober kvartal 2009

#### **Bilag**

492-2010-867 Kasserapport, oktober kvartal 2009

#### **Bilag**

Kasserapport, oktober kvartal 2009

## **Punkt 12: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning13.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Til orientering.

**Punkt 13: Lukket: Bygmester I. O. Christensen og hustru Carolines  
Mindelegat**

## **Punkt 13: Lukket: Beslutning**

## **Punkt 14: Lukket: Befordring af elever til og fra skole**

## **Punkt 14: Lukket: Beslutning**

**Punkt 15: Lukket: Ændret ledelsesstruktur på ældre- og sundhedsområdet**

## **Punkt 15: Lukket: Beslutning**

## **Punkt 16: Museumsstruktur og museumsfusion**

### **Museumsstruktur og museumsfusion**

#### **16. Museumsstruktur og museumsfusion**

Sagsnr.: 492-2008-16257    Dok.nr.: 492-2010-1724    Sagsbeh.: MRM    *Åbent*

Kommunalbestyrelsesmedlem Jens Groth Lauritsen har anmodet om at få sagen vedrørende Museumsfusion behandlet på Kultur- og socialudvalgsmøde den 19. januar 2010.01.18

#### **Bilag**

492-2009-33594    svar fra kulturminister Carina Kristensen vedrørende museerne på Ærø

#### **Bilag**

svar fra kulturminister Carina Kristensen vedrørende museerne på Ærø

## **Punkt 16: Beslutning**

**C:\Polweb\beslutning1.htm**

**Kultur- og socialudvalget, den 19. januar 2010:**

Fraværende: Ingen

Sagen drøftedes.